



**DODATOK č. 1**

**k ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU**

**ČÍSLO ZMLUVY: 285/2015-2050-1200**

uzavretej dňa 19. októbra 2015 v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 15 ods. 1 zák. č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov medzi:

**Poskytovateľom**

názov **Ministerstvo hospodárstva SR**  
sídlo **Mierová 19, 827 15 Bratislava 212**  
IČO **00686832**  
konajúci **JUDr. Vazil Hudák, minister**

(ďalej len „Poskytovateľ“)

a

**Prijímateľom**

názov: **Obec Habovka**  
sídlo: **Pod Grúňom 266/24, 027 32 Habovka**  
**Slovenská republika**  
konajúci: **JUDr. Alojz Lajčin, starosta obce**  
IČO: **00314471**  
DIČ: **2020561620**  
Banka refundácia: **Všeobecná úverová banka, a.s.**  
Banka predfinancovanie: **Všeobecná úverová banka, a.s.**

číslo účtu (vo formáte IBAN) pre refundáciu: **SK48 0200 0000 0035 6366 6854**  
číslo účtu (vo formáte IBAN) pre predfinancovanie: **SK48 0200 0000 0035 6366 6854**

(ďalej len „Prijímateľ“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tohto Dodatku č. 1 označujú ďalej spoločne aj ako „Zmluvné strany.“)

## ČLÁNOK 1. PREDMET DODATKU

Zmluvné strany sa v zmysle článku 6. ZMENA ZMLUVY odsek 6.1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku uzatvorenej medzi nimi dňa 19. októbra 2015, evidovanej pod číslom: 285/2015-2050-1200 (ďalej len „Zmluva“) dohodli na jej nasledovných zmenách a doplnkoch:

**Príloha č. 2 Zmluvy „Predmet podpory“** sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 2 Zmluvy „Predmet podpory“, ktorá tvorí Prílohu č. 1 tohto Dodatku č. 1 a je jeho neoddeliteľnou súčasťou. Účelom uvedenej zmeny Zmluvy je posun ukončenia realizácie aktivít projektu z mesiaca november 2015 na mesiac december 2015.

## ČLÁNOK 2. OSTATNÉ USTANOVENIA

Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto Dodatkom č. 1 dotknuté, zostávajú naďalej v platnosti a účinnosti.

## ČLÁNOK 3. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1 Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oboma Zmluvnými stranami. Dodatok č. 1 je podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov povinne zverejňovanou zmluvou.
- 3.2 V zmysle § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Z. z. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov Dodatok č. 1 nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
- 3.2 Dodatok č. 1 je vyhotovený v 4 rovnopisoch, z toho 1 rovnopis je určený pre Prijímateľa a 3 rovnopisy pre Poskytovateľa.
- 3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text Dodatku č. 1 dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu Dodatku č. 1 a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.
- 3.4 Neoddeliteľnú súčasť tohto Dodatku č. 1 tvorí Príloha č. 1 – Predmet podpory.

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa: 31. DEC. 2015

Podpis: .....

JUDr. Vazil Hudák, minister

Za Prijímateľa v \_\_\_\_\_, dňa: \_\_\_\_\_

Podpis: .....

JUDr. Alojz Lajčín, starosta obce

Mgr. Vladimír Majer  
HŠR

Ing. Branislav Kopál  
RO posudzovania a  
Implementácie projektov

Mgr. Roderik Klinda  
GR sekcie  
podporných programov

Mgr. Peter Valo  
RO právnych služieb

Ing. Peter Bagin  
GR sekcie rozpočtu  
a financovania

**PREDMET PODPORY NFP****1. Všeobecné informácie o Projekte**

Názov Projektu	Obnova verejného osvetlenia v obci Habovka	
Kód ITMS	25120220373	
Operačný program	Konkurencieschopnosť a hospodársky rast	
Spolufinancovaný z	ERDF – Európsky fond regionálneho rozvoja	
Prioritná os	2 – Energetika	
Opatrenie	2.2 - Budovanie a modernizácia verejného osvetlenia pre mestá a obce a poskytovanie poradenstva v oblasti energetiky	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
Energetická efektívnosť, kogenerácia, hospodárenie s energiou	100,00%	nenávratný finančný príspevok
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
Verejná správa	100,00%	Vidiecke oblasti (iné ako horské, ostrovné alebo riedko a veľmi riedko osídlené oblasti)

**2. Miesto realizácie Projektu**

NUTS II	NUTS 2 Stredné Slovensko
NUTS III	Žilinský kraj
Okres	Okres Tvrdošín
Obec	Habovka
Ulica	Pod Grúňom
Číslo	266/24

**3. Ciele Projektu**

Cieľ projektu	Obnova verejného osvetlenia v obci Habovka
Špecifický cieľ 1	Znížiť energetickú náročnosť sústavy verejného osvetlenia
Špecifický cieľ 2	Znížiť náklady na údržbu sústavy verejného osvetlenia
Špecifický cieľ 3	Zvýšiť bezpečnosť cestnej premávky

**4. Merateľné ukazovatele Projektu**

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Počet vymenených svietidiel	počet	0,00	2015	173,00	2015
Dopad	Úspora energie	GJ/rok	0,00	2015	142,30	2020

**Merateľné ukazovatele Projektu s relevanciou k horizontálnym prioritám**

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Horizontálna priorita trvalo udržateľný rozvoj						
Výsledok	Počet vymenených svietidiel	počet	0,00	2015	173,00	2015
Dopad	Úspora energie	GJ/rok	0,00	2015	142,30	2020

**5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu**

Názov aktivity	Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)			
1	Výmena a doplnenie svetelných bodov	Počet vymenených svietidiel	Počet 173

## 6. Časový rámec realizácie aktivít Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)	Realizujúca organizácia <sup>1</sup>
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)			
Aktivita 1: Výmena a doplnenie svetelných bodov	7/2015	12/2015	Doplnené na základe vykonaného VO
Podporné aktivity			
Riadenie projektu	7/2015	12/2015	-
Publicita a informovanosť	7/2015	12/2015	-
Začatie prác na projekte (Začatie realizácie Aktivít Projektu (MM/RRRR))	7/2015		
Ukončenie prác na projekte (MM/RRRR)	12/2015		

## 7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Názov aktivity
637005 Špeciálne služby - dodávateľským spôsobom	5 102,50	0,00	5 102,50	Výmena a doplnenie svetelných bodov
717002 Rekonštrukcia a modernizácia stavieb	82 893,94	10 316,42	93 210,36	Výmena a doplnenie svetelných bodov
<b>CELKOVO</b>	<b>87 996,44</b>	<b>10 316,42</b>	<b>98 312,86</b>	

## 8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita	Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo / názov)			
1   Výmena a doplnenie svetelných bodov	87 996,44	10 316,42	98 312,86
Podporné aktivity			
Riadenie projektu	-	-	-
Publicita a informovanosť	-	-	-
<b>CELKOVO</b>		<b>10 316,42</b>	<b>98 312,86</b>

<sup>1</sup> V prípade uzatvorenia Zmluvy o poskytnutí NFP pred vypracovaním a schválením VO zo strany Poskytovateľa, uviesť ako realizujúcu organizáciu danej aktivity „Doplnené na základe vykonaného VO“